

MEMORANDUM O SPOLUPRÁCI

uzavreté podľa § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov

(ďalej len „memorandum“)

medzi nasledovnými zmluvnými stranami:

Obchodné meno: Železničná spoločnosť Slovensko, a.s.
IČO: [REDACTED]
Sídlo: Rožňavská 1, 832 72 Bratislava 3, SR
Štatutárny orgán: Mgr. Peter Helexa, predseda predstavenstva
Mgr. Martin Bahurinský, podpredseda predstavenstva

(ďalej len „ZSSK“)

a

Obchodné meno: Organizátor IDS BBSK, a.s.
IČO: [REDACTED]
Sídlo: Nám. SNP 23/23, 974 01 Banská Bystrica, SR
Štatutárny orgán: Ing. Radoslav Vavruš, predseda predstavenstva
Ing. Matúš Hollý, podpredseda predstavenstva

(ďalej len „IDS BBSK“ a spolu so ZSSK len ako „strany memoranda“)

PREAMBULA

- A. IDS BBSK bol založený na účely prevádzkovania integrovaného dopravného systému Banskobystrického samosprávneho kraja. Jediným akcionárom IDS BBSK je Banskobystrický samosprávny kraj, ktorý ho zároveň poveril k výkonu práv a povinností potrebných k integrácii rôznych druhov dopravy na území Banskobystrického samosprávneho kraja.
- B. ZSSK je najväčším osobným železničným dopravcom na Slovensku, jediným akcionárom ZSSK je Slovenská republika, akcionárske práva vykonáva prostredníctvom Ministerstva dopravy SR.
- C. Strany memoranda vzájomne prejavili záujem o uskutočnenie integrácie ich dopravných systémov a na území Banskobystrického samosprávneho kraja, a to primárne na úrovni tarify a informačných systémov.
- D. Vzhľadom na vyššie uvedené, z dôvodu spoločného záujmu a vôle rozvíjať vzájomnú spoluprácu v oblasti tarifnej integrácie a integrácie informačných systémov sa strany memoranda dohodli na uzatvorení tohto memoranda.

Článok I

Predmet a účel memoranda

1. Predmetom tohto memoranda je úprava základných práv a povinností strán memoranda za účelom naplnenia zmyslu a významu cieľov zakotvených v Preambule.
2. Účelom spolupráce strán memoranda je, s dôrazom na naplnenie cieľov, najmä:
 - a) na základnej úrovni integrovať predplatné cestovné lístky strán memoranda (podkladom budú základné tarifné nastavenia IDS BBSK),
 - b) na ďalšej úrovni integrovať aj jednorazové cestovné lístky strán memoranda, a teda uskutočniť celkovú integráciu cestovných lístkov,
 - c) spolupráca strán memoranda v prípade mimoriadnych udalostí v období pred integráciou ZSSK do IDS BBSK.

Článok II

Forma spolupráce a vzájomné dohody

1. Strany memoranda deklarujú ochotu vzájomne spolupracovať a odborne sa podporovať za účelom dosiahnutia účelu memoranda podľa článku I ods. 2 písm. a) memoranda v termíne do 31.07.2025.
2. Konkrétne formy spolupráce budú vychádzať z dohody strán memoranda a ich vzájomných potrieb.
3. Toto memorandum nezakladá žiadne právo strán memoranda na finančné, či hmotné plnenie od druhej strany memoranda, pokiaľ nevznikne iná písomná forma k takémuto kroku.
4. Memorandum vymedzuje súčasné zámery a dohody strán memoranda s prihliadnutím na predmet memoranda a nevytvára právne záväznú zmluvu.

Článok III

Princípy spolupráce

1. Realizácia spolupráce bude rešpektovať právne postavenie strán memoranda v súlade s právnym poriadkom Slovenskej republiky a Európskej únie.
2. Strany memoranda si budú bez zbytočného odkladu navzájom oznamovať informácie o skutočnostiach, ktoré by mohli ohroziť plnenie účelu memoranda.
3. Strany memoranda sú povinné zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, údajoch a informáciách týkajúcich sa druhej strany memoranda, o ktorých sa dozvedeli v súvislosti s plnením tohto memoranda, a ktoré by mohli poškodiť druhú stranu memoranda.
4. V prípade, ak ktorákoľvek zo strán memoranda označí poskytované informácie za citlivé, druhá strana memoranda ich nie je oprávnená zverejniť, pokiaľ sa strany memoranda nedohodnú inak.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ako aj zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov prijali primerané technické a organizačné opatrenia

na zabezpečenie spracúvania osobných údajov len na konkrétny účel, s dôsledným uplatnením zásady minimalizácie množstva získaných osobných údajov a rozsahu ich spracúvania, doby uchovávania a dostupnosti osobných údajov.

6. Informácia o ochrane osobných údajov ZSSK určená zmluvným partnerom spoločnosti, ich zamestnancom a zástupcom je dostupná na webovej adrese: <https://www.zssk.sk/ochrana-osobnych-udajov/>, o čom IDS BBSK je povinný informovať dotknuté osoby.

Článok IV

Mimoriadne udalosti

1. V prípade, ak na území Banskobystrického samosprávneho kraja nastane mimoriadna udalosť, ktorá bude mať za následok prerušenie dopravného spojenia (regionálna autobusová doprava), strany memoranda sa dohodli, že ZSSK zabezpečí všetky potrebné úkony pre zabezpečenie uznávania cestovných lístkov IDS BBSK vo vlakoch ZSSK do času obnovenia prerušeného dopravného spojenia. Postup v prípade vyhlásenia mimoriadnej udalosti je uvedený v Prílohe č.1 tohto memoranda.

Článok V

Záverečné ustanovenia

1. Toto memorandum sa uzatvára na dobu neurčitú.
2. Toto memorandum nadobúda platnosť dňom jeho podpísania oboma stranami memoranda a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho prvého zverejnenia podľa § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.
3. Strany memoranda môžu toto memorandum ukončiť jednostranne písomnou výpoveďou alebo vzájomnou dohodou.
4. Výpoveď memoranda podľa bodu 3 tohto článku musí byť riadne doručená druhej strane memoranda. Výpovedná lehota je jeden (1) mesiac a začína plynúť nasledujúcim dňom po doručení výpovede druhej strane memoranda.
5. Strany memoranda môžu po vzájomnej dohode rozšíriť alebo zúžiť rozsah uskutočňovanej spolupráce dohodnutý v tomto memorande. Ustanovenia tohto memoranda možno meniť alebo dopĺňať formou písomných očíslovaných dodatkov podpísaných oboma stranami memoranda.
6. Toto memorandum je vyhotovené v troch (3) rovnopisoch, jeden (1) rovnopis pre spoločnosť Organizátor IDS BBSK, a.s., dva (2) rovnopisy pre Železničnú spoločnosť Slovensko, a.s..
7. ZSSK netoleruje akúkoľvek formu korupcie a zaväzuje sa konať v súlade so schváleným Protikorupčným programom: <http://www.zssk.sk/sk/protikorupcny-program/>. IDS BBSK sa zaväzuje sa s Protikorupčným programom oboznámiť a postupovať v súlade s ním.
8. Memorandum nezakladá, nemení ani neruší akékoľvek právne vzťahy a má deklaratórny charakter.

9. Strany memoranda vyhlasujú, že si memorandum riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu porozumeli, pričom podpisujúce osoby sú oprávnené k podpísaniu tohto memoranda a na znak súhlasu ho podpisujú.

Prílohy: Príloha č. 1 – Popis vyhlásenia mimoriadnej udalosti, spôsob uznávania cestovných lístkov a stanovenie odplaty za poskytnuté služby pre ZSSK
Príloha č. 2 – Vzory cestovných lístkov a identifikátorov cestovných lístkov uznávaných počas mimoriadnej udalosti v BBSK

V Bratislave, dňa

V Banskej Bystrici, dňa

Železničná spoločnosť Slovensko, a.s.:

Organizátor IDS BBSK, a.s.:

Mgr. Peter Helexa
predseda predstavenstva

Ing. Radoslav Vavruš
predseda predstavenstva

Mgr. Martin Bahurinský
podpredseda predstavenstva

Ing. Matúš Hollý
podpredseda predstavenstva

Príloha č. 1 k Memorandu o spolupráci:

Popis vyhlásenia mimoriadnej udalosti, spôsob uznávania cestovných lístkov a stanovenie odplaty za poskytnuté služby pre ZSSK

Článok I

Čo je považované za mimoriadnu udalosť podľa tejto prílohy

1. Za mimoriadnu udalosť podľa Memoranda o spolupráci je považovaná dopravná situácia, kedy nie je z objektívnych príčin možné prepraviť na predmetnej trase cestujúceho regionálnou autobusovou dopravou. Predmetná trasa je trasa, na ktorej je platné Memorandum o spolupráci.
2. Za takúto dopravnú situáciu môže byť považované:
 - dopravná nehoda s predpokladom dlhšej doby sprejazdnenia predmetnej trasy,
 - neprejazdná komunikácia na predmetnej trase z dôvodu vyššej moci,
 - zamedzenie trasy z dôvodu zlého stavu komunikácie, mostov a iných dôležitých bodov na predmetnej trase,
 - iná, vyššie neuvedená situácia, ktorá môže byť vyhodnotená ako mimoriadna z pohľadu prepravy cestujúceho na predmetnej trase.
3. Mimoriadna udalosť sa vyhlasuje rozhodnutím predstavenstva spoločnosti Organizátor IDS BBSK, a.s. (ďalej len „IDS BBSK“) po konzultácii s kontaktnou osobou dopravcu Železničná spoločnosť Slovensko, a.s. (ďalej len „ZSSK“).

Článok II

Riešenie mimoriadnej udalosti na integrovanej trase podľa Memoranda o spolupráci

1. V prípade vyššie uvedených situácií IDS BBSK bezodkladne (t.j. do 24 hodín) informuje ZSSK o vzniknutej mimoriadnej udalosti a potrebe uznávať cestovné lístky IDS BBSK vydané na predmetnej trase.
2. ZSSK na základe poskytnutých informácií IDS BBSK bezodkladne (t.j. do 24 hodín) informuje o mimoriadnej udalosti objednávateľa dopravných služieb v železničnej osobnej doprave (Ministerstvo dopravy SR) a požiada o súhlas s uznávaním cestovných lístkov IDS BBSK vo vlakoch ZSSK.
3. V prípade súhlasu Ministerstva dopravy SR a ZSSK s realizáciou požiadavky IDS BBSK, sa strany memoranda dohodnú na výške odplaty pre ZSSK za poskytnuté služby a následne IDS BBSK pre tento účel vystaví objednávku pre ZSSK v dohodnutej forme.
4. ZSSK sa zaväzuje uznávať cestovné lístky IDS BBSK na predmetnej trase v zmysle objednávky.
5. IDS BBSK sa zaväzuje v dohodnutom termíne uhradiť dohodnutú sumu za vykonané služby na základe faktúry vystavenej poskytovateľom služby.
6. Vzory cestovných lístkov a identifikátorov cestovných lístkov sú súčasťou Prílohy č. 2 tohto memoranda.

7. Zamestnanci ZSSK vo vlaku sú oboznámení so vzormi cestovných lístkov a identifikátormi cestovných lístkov IDS BBSK určenými na uplatnenie počas mimoriadnej udalosti, aby tieto vedeli na základe ich platnosti uznať alebo odmietnuť.

Článok III

Záverečné ustanovenia

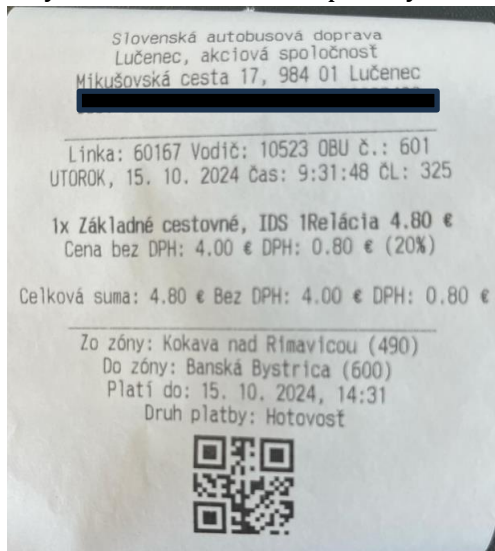
1. Platnosť a účinnosť tejto prílohy je naviazaná na platnosť a účinnosť Memoranda o spolupráci.
2. Strany Memoranda o spoluprácu môžu po vzájomnej dohode upraviť Prílohu č.1 v prípade rozšírenia alebo zúženia rozsahu uskutočňovanej spolupráce dohodnutého v Memorande o spolupráci.
3. Na túto prílohu sa ďalej vzťahujú všetky ustanovenia Memoranda o spolupráci, ku ktorému je vydaná a má k nemu dopĺňujúci charakter.

Príloha č. 2 k Memorandu o spolupráci:

Vzory cestovných lístkov a identifikátorov cestovných lístkov uznávaných počas mimoriadnej udalosti v BBSK

Vzory cestovných lístkov uznávaných počas mimoriadnej udalosti v BBSK

Cestovný lístok „IDS 1 relácia“ platený v hotovosti



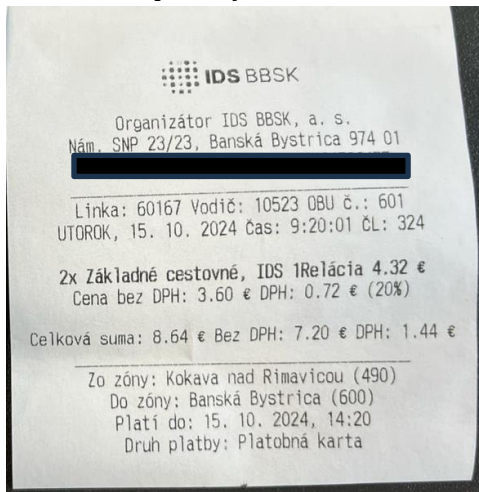
[vzor tlačeneho cestovného lístka]

Cestovný lístok „IDS 1 relácia“ platený bezhotovostne elektronickou peňaženkou



[vzor tlačeneho cestovného lístka]

Cestovný lístok „IDS 1 relácia“ platený bezhotovostne bankomatovou kartou

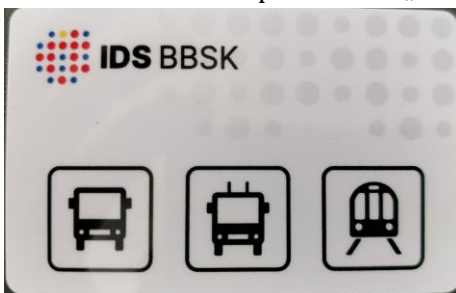


[vzor tlačeneého cestovného lístka]

Pozn.: v čase mimoriadnej udalosti musia byť všetky lístky zakúpené bankomatovou kartou, ktoré chcú cestujúci využiť na prepravu vo vlakoch ZSSK v tlačenej forme

Vzory identifikátorov predplatných cestovných lístkov uznávaných počas mimoriadnej udalosti v BBSK

Dopravná karta – vizuálne prevedenie „IDS BBSK“



[vzor dopravnej karty – vizuálne prevedenie IDS BBSK]

Dopravná karta- vizuálne prevedenie „SAD Zvolen“



[vzor dopravnej karty- vizuálne prevedenie SAD Zvolen]

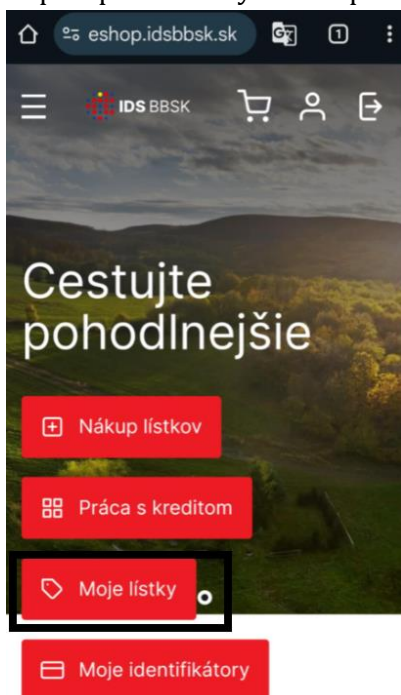
Dopravná karta- vizuálne prevedenie „SAD Lučenec“



[vzor dopravnej karty- vizuálne prevedenie SAD Lučenec“]

Preukázanie zakúpeného platného predplatného cestovného lístka v e-shope IDS BBSK

Zakúpené predplatné lístky v e-shope IDS BBSK



[snímka obrazovky s miestom uloženia zakúpených predplatných cestovných lístkov]

Detail zakúpených predplatných cestovných lístkov

 [Zobrazíť lístky zakúpené v autobuse](#)

Lístok **Základné cestovné, IDS Sieťovka
90 dní**

Platný

 [Pridať do služby
Google Peňaženka](#)

Platnosť **od:** 23. 9. 2024 00:00
do: 20. 1. 2025 23:59
(expiruje do 98 dní)

 [vrátiť](#)

Identifikátor **identifikátor č. 1 (Karta SAD ZV)**
DADDD884


Cena 256,00 €

[snímka obrazovky zakúpeného predplatného lístka v e-shope IDS BBSK]